



# VÖCKLAMARKT

www.vocklamarkt.at



## IN FORM



attergauer  
KULTUR  
sommer

## „ROMANTIK IM SEXTETT“

### IN DER PFARRKIRCHE VÖCKLAMARKT

## SONNTAG, 03.08.2014, 20:00 UHR PFARRKIRCHE VÖCKLAMARKT

**PETER ILJITSCH TSCHAIKOWSKI**

Andante Cantabile, op. posth

**ARNOLD SCHÖNBERG**

„Verklärte Nacht“, op. 4 (1899)

**PETER ILJITSCH TSCHAIKOWSKI**

Streichsextett in d-moll op. 70 „Souvenir de Florence“

Hochromantische Klangfülle und melodischer Einfallsreichtum zeichnen diese Kammermusikwerke aus, die knapp vor der Wende ins 20. Jahrhundert entstanden sind.


### Termine im August und September

Folge 8+9/2014

**GEMEINDERATSSITZUNG:** Donnerstag, 25.9.2014, 19:00 Uhr, Anfragen der Zuhörer an den Bürgermeister bzw. die Mitglieder des Gemeinderates können unmittelbar nach Beginn der Sitzung gestellt werden. Es ist auch möglich, die Anfragen schriftlich einzubringen. Die Tagesordnung ist ab Donnerstag, 18.9.2014, auf unserer Homepage [www.vocklamarkt.at](http://www.vocklamarkt.at) veröffentlicht.

**BAUVERHANDLUNGEN:** Montag, 11.8.2014 und Dienstag, 9.9.2014, Anmeldung im Bauamt bei Herrn Eder, Tel. Nr.: 07682/2655-20

**RECHTSBERATUNG:** Kostenlose erste Rechtsberatung durch RA Dr. Margit Stüger, Donnerstag, 4.9.2014, 16:00 Uhr, Anmeldung im Sekretariat, Tel. Nr.: 07682/2655-11

**MUTTERBERATUNG  
IM AUGUST & SEPTEMBER:** Donnerstag, 21.8.2014 und 25.9.2014, 08:30 - 10:30 Uhr, Schatzis\*Familienzentrum  familienfreundliche gemeinde





# Der Bürgermeister informiert

**Liebe Vöcklamarkterinnen! Liebe Vöcklamarkter!**

*Ich möchte Sie diesmal über folgende Themen informieren:*

- Ferienprogramm 2014
- Attergauer Kultursommer
- Bundesfinale Schülerliga

## Ferienprogramm Sommer 2014



Der Andrang von knapp 700 Anmeldungen am ersten Tag bewies eindrucksvoll, dass das heurige Ferienprogramm wieder ein voller Erfolg war.

Wir bedauern die z.T. langen Wartezeiten. Im vorigen Jahr blieben viele angemeldete Kinder den Aktivitäten fern. Aus diesem Grund haben wir uns heuer entschieden, die Anmeldungen mit Vorauskasse einzuführen.

**Wir sind jedoch um eine Verbesserung bei der Entgegennahme der Anmeldungen bemüht!**

Es freut uns, dass sich heuer neue Programm-Mitgestalter wie der Alpenverein Vöcklamarkt, die ÖVP Pfaffing, die Sektion Tischtennis der Sportunion Vöcklamarkt und der Sozialmarkt Vöcklamarkt an den Aktivitäten des Programmes beteiligen.

Die *familienfreundliche*gemeinde Vöcklamarkt kann somit mit 37 Programmpunkten insgesamt rund 800 Kindern aus Vöcklamarkt und Pfaffing eine abwechslungsreiche und kreative Ferienzeit bieten.

**Mein besonderer Dank gilt allen auf Seite 8 angeführten Vereinen, Privatpersonen und Institutionen. Ohne deren Mitgestaltung wäre so ein umfangreiches Ferienprogramm nicht möglich!**



## Attergauer Kultursommer

Am 3.8. findet ein Kammerkonzert des Attergauer Kultursommers in Vöcklamarkt statt. Unsere Pfarrkirche wird sich dabei wieder in einen stimmungsvollen „Konzertsaal“ verwandeln. Wie auch in den vergangenen Jahren ist es uns erneut

möglich, hochkarätigste Musikdarbietungen in unserem Ort zu erleben.

Es wäre mir ein Anliegen, viele Besucher aus Vöcklamarkt und der näheren Umgebung dort anzutreffen.



## Bundesfinale Schülerliga

Alljährlich werden in den Bundesländern die besten Fußballmannschaften aus den Schulen ermittelt. Die neun Bundeslandsieger nehmen anschließend am Bundesfinale der Schülerliga teil. Austragungsort dieser Meisterschaft war heuer der Attergau.

Das Finalspiel fand am 26. Juni in Vöcklamarkt statt. Rund 1.800 Besucher, vorwiegend Schülerinnen und Schüler aus Vöcklamarkt und den umliegenden Schulen, füllten unsere Besucherränge im Stadion bis auf den letzten Platz.

Ehrengäste wie ÖFB-Präsident Leo Windtner, ÖFB-Sportdirektor Willi Ruttensteiner, LSR-Präsident Enzenhofer, Pflichtschulinspektorin Dr. Helga Kreuzhuber und PSI Franz Spiessberger, die Leitung der UVB Vöcklamarkt, NMS-Direktor OSR Franz Gilhofer, Bürgermeister der Nachbargemeinden und viele weitere verfolgten bei besten Bedingungen und herrlichem Wetter das Spielgeschehen.

Ich möchte mich auf diesem Wege nochmals bei allen an den Vorbereitungen und an der Ausführung Beteiligten herzlich bedanken.



Begeisterte, vor allem junge Zuschauer, verfolgten das Spielgeschehen und die großartige Fußballstimmung in Vöcklamarkt.



Die siegreiche Mannschaft der Praxis-NMS Salzburg mit ihrer Trophäe.

Fotos: Bgm. Josef Six

# Einladung zur Gedenkfeier Medizinalrat Dr. Anton Scheiber am 15. August 2014 um 10:00 Uhr

## Ehrenbürger der Marktgemeinde Vöcklamarkt

Anlässlich des 90. Todestages und 80 Jahre nach der Enthüllung des Dr. Scheiber – Denkmals wird am 15. August 2014 an das Wirken dieses herausragenden Mediziners und Menschen erinnert. Beim Festgottesdienst am Marienfeiertag um 10:00 Uhr gibt es eine kleine Gedenkfeier. Das Denkmal wurde renoviert und erstrahlt in neuem Glanz.

Am 19. August 1934 wurde dieser Gedenkstein feierlich enthüllt und eingeweiht.

Ein wertvolles Dokument schlummert im Sockel des Dr. Scheiber - Denkmals. Im Fundament wurde eine Urkunde mit folgendem Text eingemauert:

### Urkunde

Am 8. August 1933 wurde in Schieberls Gasthaus in Vöcklamarkt von 43 Männern aus allen Berufsständen der Bevölkerung des Marktes Vöcklamarkt und Umgebung eine Gedenkschrift unterfertigt, in der erklärt wird, dass der am 18. August 1924 in Vöcklamarkt als langjähriger Gemeindefeindarzt verstorbene

#### Medizinalrat Dr. Anton Scheiber

würde sei, durch Errichtung eines Denkmals geehrt zu werden. Die vorbereitenden Arbeiten des bald darauf gebildeten Denkmalausschusses in Verbindung mit dem trotz Wirtschaftsnot bewundernswerten Opfersinn der Bevölkerung Vöcklamarkts und Umgebung sowie vieler Freunde und Verehrer Dr. Scheibers ermöglichten es, dass am

#### 19. August 1934

das von Professor und Architekten Dominikus Böhm, - dem Schwiegersohn Dr. Scheibers – entworfene Denkmal enthüllt werden konnte. Die Inschrift des Denkmals verfasste die weltberühmte heimische Dichterin Enrica von Handel – Mazetti in Linz, eine begeisterte Verehrerin der hervorragenden Eigenschaften Dr. Scheibers.

Das Ehrenprotektorat hatte der Landeshauptmann des Landes Oberösterreich Dr. Heinrich Gleissner inne.

Dass dieses Denkmal, dem opferfrohen und äußerst verdienstvollen Helfer der Kranken aus Nah und Fern, dem unermüdlchen Betreuer verwundeter und kranker Soldaten des Weltkrieges 1914 – 1918, dem hilfsbereiten Freunde aller Armen und Elenden, künftigen Geschlechtern stets künden möge Vöcklamarkts und des ganzen Oberösterreichs,

#### Dankbarkeit und Liebe Das walte Gott!



Die Gedenkfeier am 15. August 2014 wird in Zusammenarbeit mit dem Museumsverein Vöcklamarkt-Pfaffing-Fornach gestaltet.

# „Projekt Rucksack“ in Vöcklamarkt

Viele Eltern und Kinder aus den verschiedensten Nationen profitierten auch dieses Jahr vom „Rucksackprojekt“ und nahmen jede Woche im Pfarrcaritas-Kindergarten mit Begeisterung daran teil.

## Wie wird das „Rucksackprojekt“ durchgeführt?

Die Mütter treffen sich einmal in der Woche für 2 Stunden und bekommen Anleitungen zu Aufgaben, die sie mit Hilfe von Arbeitsblättern dann in ihrer Muttersprache mit den Kindern zu Hause durchführen sollen. Sie erhalten unter anderem auch wichtige Informationen über die Bildungsinstitutionen Kindergarten und Schule. In diesem Jahr lag der Themenschwerpunkt beim bewussten Umgang mit Medien und der Benützung von öffentlichen Verkehrsmitteln.

Aus diesem Grund wurde zum Abschluss des „Rucksackprojektjahres“ eine Wien-

Fahrt mit den ÖBB, der Westbahn und mit Benützung der U-Bahn in Wien organisiert. Aufgrund eines Aktionstages und einem Kostenbeitrag der Eltern konnte der Ausflug auch finanziell umgesetzt werden.

## Ziele des Rucksackprojektes:

- Förderung der Muttersprache und der deutschen Sprache
- Stärkung der Erziehungskompetenz der Eltern
- Stärkung des Selbstwertgefühls von (zugewanderten) Eltern und deren Kinder
- Stärkung der interkulturellen Pädagogik der Kinderbetreuungseinrichtungen

Das „Rucksackprojekt“ ist ein durch die Marktgemeinde Vöcklamarkt und das Land OÖ vollfinanziertes Integrationsprojekt und wurde für Familien mit Migrationshintergrund entwickelt. Dieses erfolgreiche Projekt, welches durch den

Sozialausschuss ins Leben gerufen wurde, wird bereits seit 4 Jahren in Vöcklamarkt angeboten. Geleitet wurde die Gruppe von der erfahrenen Elternbegleiterin Frau Hacer Bergner, die im Institut Interkulturelle Pädagogik der VHS OÖ beschäftigt ist.

**Es sind aber alle Familien mit Kindern im Alter von 3-6 Jahren herzlich eingeladen, bei diesem kostenlosen Projekt mitzumachen. Denn auch für Eltern von Kindern, die einsprachig aufwachsen, kann das „Rucksackprojekt“ eine Bereicherung darstellen. Das Projekt wird voraussichtlich im September 2014 fortgesetzt.**

**Weitere Informationen zum Rucksackprojekt erhalten Sie im Meldeamt der Marktgemeinde Vöcklamarkt bei Frau Nikolić Sladjana, Tel. 07682/2655-22.**



Viele gemeinsame Aktivitäten stehen im Laufe des Jahres beim Rucksackprojekt am Programm.



Fotos: Johannes Haas

# Mix & Shake

Unter diesem Motto stand der Workshop, an dem die SchülerInnen der Polytechnischen Schule im Rahmen des Unterrichtsfaches „Ernährung und Haushalt“ teilnahmen. Die Schüler bekamen einen Einblick im Umgang mit Bargeräten und erlernten unter Anleitung eines Profis

das Mixen und Shaken von alkoholfreien Cocktails. Es machte ihnen sichtlich Spaß, Cocktails mit klingenden Namen wie Summer Splash oder Tropical Touch zu mixen. Schließlich konnten sie auch noch ihre eigene Kreativität unter Beweis stellen und neue Drinks kreieren.

Damit wurde ein wichtiger Beitrag dafür geleistet, dass Party und Feiern auch ohne Alkohol attraktiv sind. Unterstützt wurde der Workshop von der Gemeinde Vöcklamarkt in Zusammenarbeit mit „Barfuß“. Nähere Informationen zum Thema unter [www.praevention.at](http://www.praevention.at)



*Dieses bedeutende Projekt, welches durch den Sozialausschuss der Marktgemeinde Vöcklamarkt ins Leben gerufen wurde, fand bereits zum zweiten Mal statt.  
Foto: Johannes Haas*

## Neuer Verkehrsweg für Kinder im Montessori-Kindergarten

Bewegungserziehung ist insbesondere im Kindergartenalter sehr wichtig. Am 13. Juni wurde daher im Garten des Montessori-Kindergartens mit einem feierlichen Eröffnungslied und einem kleinen Buffet ein neuer Weg eröffnet. Im Zuge der Umbauarbeiten der Nahwärme konnte die Asphaltierung durch den Garten realisiert werden, nun können die Kinder ihre Fahrzeuge sicher steuern.

*Yvonne Mayr, Leiterin des Montessori-Kindergartens, AL Robert Schrötter und Franz Grünbacher, Obmann des Vereins Montessori Pädagogik, eröffnen den neuen Verkehrsweg.  
Foto: Bgm. Josef Six*



## Volksschule Vöcklamarkt erfolgreich beim Pinguin-Cup

Beim Pinguin-Cup des Bezirkes Vöcklabruck zeigte sich die Volksschule Vöcklamarkt wieder von ihrer besten Seite!

Die Schüler der zweiten, dritten und vierten Klassen gingen alle in ihren Alterskategorien als Sieger hervor, auch mehrere Podestplätze wurden erreicht.

Last but not least wurde die 4b Klasse Vizelandesmeister beim großen Landesfinale in Linz. Den hervorragenden 3. Platz sicherte sich die 2c.



*Gratulation an alle SchülerInnen und ein Dank an alle engagierten LehrerInnen, die unser Hallenbad besonders fleißig nutzen, damit alle auch diese ausgezeichneten Leistungen erbringen können.*

*Foto: Volksschule Vöcklamarkt*

## Erfolgreiche Teilnahme der Lebenshilfe Vöcklamarkt bei den Special Olympics nationalen Sommerspielen in Klagenfurt

Ein Jahr lang bereiteten sich die Athleten/Innen der Tagesheimstätte Vöcklamarkt auf die österreichischen Special Olympics nationalen Sommerspiele in Klagenfurt vor. Wöchentliches Training und viel Schweiß, die sich für die Teilnehmer/Innen gelohnt haben.

Insgesamt war die Vöcklamarkter Delegation mit 32 Athleten, Trainern und Betreuern von Oberösterreich die größte Delegation. In den Sportarten Schwimmen, Leichtathletik, Boccia, MATP, Tennis und Stocksport kämpften die Athleten/Innen um ihre Platzierungen und gewannen 33 Medaillen.

Die Teilnahme an den nationalen Sommerspielen in Klagenfurt konnte aber nur durch das Sponsoring zahlreicher Firmen und Vereine realisiert werden. Ohne diese Unterstützung wäre dies alles nicht möglich gewesen.

Die Tagesheimstätte Vöcklamarkt freut sich schon auf die kommenden Sommerspiele 2018 in Oberösterreich.



*Für alle Teilnehmer/Innen war es ein tolles Erlebnis mit vielen Begegnungen und neuen Freundschaften.*

*Foto: Tagesheimstätte Lebenshilfe Vöcklamarkt*

# Ferienprogramm 2014



Wir bedanken uns – im Namen der Vöcklamarkter u. Pfaffinger Kinder – recht herzlich für die Mitwirkung beim Ferienprogramm 2014 bei folgenden Vereinen, Privatpersonen und Institutionen:



Urlaub aus. Ferien vorbei. Der Alltag kehrt ein und wir müssen wieder „funktionieren“. Dass alles bestens funktioniert, war überlebenswichtig für Chris Hadfield. In seinem höchst interessanten Buch „**Anleitung zur Schwerelosigkeit: Was wir im All fürs Leben lernen können**“ beschreibt er sein Leben und seine Arbeit auf der Raumstation ISS. All-Alltag!

Für den Alltag auf dem Planeten Erde rät uns Ariadne von Schirach: „**Du sollst nicht funktionieren**“. „**Für eine neue Lebenskunst**“ will uns die Autorin durch ihren emotionalen, sehr klugen und gut zu lesenden Essay gewinnen.

Der „Alltag“  
des Lesezentrums *fechila*:

DI 14:00 - 18:00 Uhr  
FR 9:00 - 12:00 u. 14:00 - 18:30 Uhr  
SA 9:00 - 11:00 Uhr  
SO 8:45 - 11:15 Uhr



[www.fechila.at](http://www.fechila.at)

## Tagesmutter hat noch Plätze frei

Katharina Balog aus Zipf, Mutter von zwei Kindern (1 u. 4) und ausgebildete Tagesmutter, hat zwei Betreuungsplätze frei.

In ihrem Zuhause ist drinnen und draußen viel Platz für Bewegung und Spiel.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an:  
Verein Tagesmütter  
Büro in Vöcklabruck  
Tel. Nr.: 07672/27900

UTC Pfaffing	DI Robert Eitzinger, Alois Striedinger
Sparkasse Vöcklamarkt	Melanie Neuwirth
Alpenverein Vöcklamarkt	Fritz Zehentner
Expression Dance Company	Karin Burgstaller
Volksbank Vöcklamarkt-Mondsee-Straßwalchen	Claudia Griesmayr
Raiffeisenbank Vöcklamarkt	Julia Kornhuber
Imkerverein Vöcklamarkt/Pfaffing	Manfred Kletzl
Azubi Kibwigwa	Willi Preuner, Christina Brandt
Jungshar der Pfarre	David Nußbaumer
Gemeindebedienstete V'markt	Roswitha Straßer, Patrick Platzer
Jägerschaft Vöcklamarkt	Franz Schader
Dorfverein Schmidham	Doris Bachinger, Doris Leist
SPÖ Vöcklamarkt	Gitti Wiesinger
Union, Sek. Modellfliegen	Hans Breithaller
Lesezentrum fechila	Elli Mayr, Andrea Fritsch
ÖNJ Vöcklamarkt	Helmut Schausberger
ÖVP Pfaffing	Mag. Markus Mitlöhner
FF Vöcklamarkt	HBI Horst Feichtenschlager
ATSV u. Naturfreunde Zipf	Waltraud Hödl
Museumsverein	Eduard Gruber
Karate Gampern	Ing. Franz Nini
Rotes Kreuz	Ursula Bachinger, Julia Raudaschl
Bogensport Attergau	Gitti Wiesinger
UVB Nachwuchsabteilung	Hans Nußbaumer
Schatzis*Kinderstube	Maria Schatzdorfer & Team
Elternverein Vöcklamarkt	Mag. Claudia Meinhart
Die Grünen Vöcklamarkt	Walter Fritsch
Kulturausschuss Vöcklamarkt	Hannes Zieher
Union, Sekt. Tischtennis	Karl Schneeweiß
Pfadfindergruppe	Gerhard Burger
Wolfgang Marka	
Fam. Johann u. Gisela Konrad	
Bürgermeister Josef Six	



# Übung des Bundesheeres im Gemeindegebiet Vöcklamarkt

Soldaten des österreichischen Bundesheeres werden von **09.09. bis 11.09.2014** eine Übung im Raum St. Georgen/A., Frankenmarkt und Vöcklamarkt durchführen, an der insgesamt ca. 250 Soldaten und 50 Fahrzeuge teilnehmen werden.

- Bei dieser Übung sind der Einsatz von tief fliegenden militärischen Luftfahrzeugen sowie Landungen im Übungsraum vorgesehen.
- Sammeln von Munition und Munitionsteilen ist gefährlich. Nicht berühren! Bitte bei der nächsten Polizeiinspektion unverzüglich melden.



## Ausbildungslehrgänge zur/zum Tagesmutter/-vater des OÖ Familienbundes

Um als Tagesmutter/-vater daheim oder in einem Betrieb arbeiten zu können, ist die Absolvierung einer Tageselternausbildung erforderlich.

Diese bietet der OÖ Familienbund in 2 Varianten an:

**Kursort:**  
Familienbundzentrum Vöcklabruck

**Anmeldung und weitere Infos:**

Tel. Nr.: 0732/60306011

tageseltern@ooe.familienbund.at

Homepage: [www.ooe.familienbund.at](http://www.ooe.familienbund.at)

OÖ  
FAMILIEN  
BUND

FAMILIENBUNDAKADEMIE

## TAGESMÜTTER/-VÄTER- AUFSCHULUNGSLEHRGANG



**AUFSCHULUNG FÜR  
KINDERGARTENHELPER/IN-  
NEN UND PÄDAGOG/INNEN**

● **FREITAG, 26.09.2014**  
● **BIS**  
● **FREITAG, 05.12.2014**

● **KURSORT**  
● **FAMILIENBUNDEZENTRUM**  
● **VÖCKLABRUCK**



## Vöcklamarkter Familienradtag war wieder ein voller Erfolg

Beim heurigen Familienradtag konnten viele Teilnehmer aus Nah und Fern bei sonnigem Wetter die sehr familienfreundliche Radstrecke genießen. Gemeinsamkeit stand dabei im Vordergrund.

Den Abschluss bildete die gemütliche Radl-Rast im Feuerwehrhaus der FF Vöcklamarkt. Ein herzliches Dankeschön gebührt den Kameraden der FF Vöcklamarkt für die tadellose Verköstigung sowie den Jugendbetreuern, die bei dieser Gelegenheit den Kindern das Feuerwehrwesen näher gebracht haben.



Foto: Johannes Haas

Im nächsten Jahr wird wieder ein Familienradtag veranstaltet.



Vielen Dank an die Fa. Starzinger aus Frankenmarkt, die dem Sozialmarkt Vöcklamarkt unentgeltlich Mineralwasser zukommen lässt.



## Die Kinder des Pfarrcaritas-kindergartens lernten den Betrieb VM-Holz kennen



Bedingt durch die gesellschaftliche Entwicklung geraten Kinder immer stärker in geschlossene Spielwelten: Kinderzimmer, Kinderspielplatz und Kinderbetreuung im Einkaufszentrum kennzeichnen diese Kinderwelt.

Dem gegenüber steht das Bedürfnis der Kinder, an der Welt der Erwachsenen teilzunehmen, Bescheid zu wissen über die Arbeitswelt der Erwachsenen sowie die Gegebenheiten der näheren Umgebung in der Realität kennenzulernen.

Im Frühsommer war es nun soweit, die Schulanfänger durften das Sägewerk kennen lernen! Mit großem Interesse beobachteten die Kinder die Rundholzsortieranlage, das Entrinden der Bäume und den Zuschnitt in der Säge.

Das Team des Pfarrcaritaskindergartens bedankt sich auf diesem Weg bei der Geschäftsführung und den engagierten Mitarbeitern der VM-Holz, die diesen spannenden und interessanten Vormittag ermöglicht haben!



Nach dem Rundgang bekamen die Kinder noch ein liebevoll gepacktes „Bschoadpinkler!“ voll gesunder Leckereien.  
Foto: Pfarrcaritaskindergarten Vöcklamarkt

# Schulbeginnhilfe und Schulveranstaltungshilfe des Landes OÖ

- Mit € 100,- **Schulbeginnhilfe** werden Familien, deren Kinder erstmalig in die Pflichtschule eintreten, finanziell unterstützt. Aufgrund der sehr teuren Erstausrüstung von Taferlklasslern wird auf diese Weise jenen Familien geholfen, die diese Unterstützung am dringendsten benötigen.

- Mehrkindfamilien stoßen an ihre finanziellen Grenzen, wenn gleich zwei Schulveranstaltungen in einem Schuljahr zusammenfallen. Um eine **Schulveranstaltungshilfe**, können alle Familien ansuchen, bei denen zumindest zwei Kinder in einem Schuljahr an mehrtägigen

Schulveranstaltungen teilnehmen (zusammengefasst mindestens 8 Schulveranstaltungstage).

Anträge liegen in den Schulen und im Gemeindeamt auf.

Weitere Informationen:  
[www.familienkarte.at/Foerderungen](http://www.familienkarte.at/Foerderungen)



## ZEIT FÜR EINEN GENERATIONSWECHSEL

**RAUCHFANGKEHRER  
MEISTER**

**Eichhorn Roland**

Feuerlöscherverkauf  
Feuerlöscherüberprüfungen  
Heizkesselreinigung

A-4881 Struss /A., Erlat 80

Tel.: 07667/72735 od.

0664/4640002

E-Mail: [rfk.eichhorn@a1.net](mailto:rfk.eichhorn@a1.net)



Herr Bezirksrauchfangkehrermeister Otto Pleyer geht mit 1. August 2014 in den wohlverdienten Ruhestand. Ich, Roland Eichhorn, übernehme den Betrieb mit den Ihnen bereits bekannten Mitarbeitern, meine Frau Maria wird im Büro für Auskünfte und Terminvereinbarungen zur Verfügung stehen.

Vor 17 Jahren, am 1. August 1997, habe ich meine Ausbildung als Rauchfangkehrerlehrling in der Firma Otto Pleyer begonnen, meinen Gesellenbrief am 20. Oktober 2000 erlangt und 2007 die Meisterprüfung abgelegt. Mein Ziel ist es, den Rauchfangkehrerbetrieb auch weiterhin zu Ihrer Zufriedenheit zu führen.

**Auf eine gute Zusammenarbeit freuen sich Roland Eichhorn und seine Mitarbeiter.**

## Stellenangebot der Post

### Teilzeitkräfte m/w für Vorsortierung

- 14 Wochenstunden
- Dienstzeiten: ab 5:30 Uhr
- Mindestalter: 18 Jahre
- Körperlich fit und belastbar
- Führerschein B
- Gute Deutschkenntnisse
- Genauigkeit und Zuverlässigkeit

KV-Monatsbruttogehalt:  
mind. € 500,- für 14 Std.

### Zustellbasis 4870 Vöcklamarkt

Adresse: Vöcklastraße 6,  
4870 Vöcklamarkt  
Tel. Nr.: 0664/6241653  
E-Mail: zb.4870.bz1@post.at

## „Stehcafe“ – eine junge aufstrebende Musikband

Elias Steiner aus Mösendorf konnte mit der Gruppe „Stehcafe“ beim Bundeswettbewerb „Prima la Musica“ in Wien den 1. Platz erreichen.



Die Gruppe „Stehcafe“ – Elias Steiner, 3.v.l. – mit ihren Lehrern.

Foto: Andreas Kaiblinger

## Vöcklamarkt hat jetzt sein eigenes Reisebüro!

Wir planen Ihren Urlaub und Sie genießen!

Namhafte Anbieter wie alltours, Gruber Reisen, Detur uvm. stehen zur Verfügung.

Wir sind selbst Reiseveranstalter- daher bieten wir neben der Vermittlung von Pauschalreisen eine breite Palette eigener Angebote an.

Zusätzlich bietet Forum Erleben Reisen für Menschen mit körperlichen, psychischen oder geistigen Beeinträchtigungen eine Fülle an Möglichkeiten.

Tag der offenen Tür - vorbeikommen und Reise gewinnen!  
Samstag, 23. August, von 10 bis 18 Uhr



Kontakt:

Forum Erleben Reisen GmbH  
Salzburger Straße 3, 4870 Vöcklamarkt  
Tel.: 07682 / 20431 Fax: DW - 89  
e-mail: office@forum-erleben.at  
homepage: www.forum-erleben.at



www.forum-erleben.at

Öffnungszeiten: Mo - Do: 9 - 12 und 13.30 - 18 Uhr  
Fr: 9 - 18 Uhr  
Sa: 9 - 12 Uhr

bezahlte Anzeige

## Yoga - Einführung für Erwachsene & Jugendliche

Förderung der inneren Ruhe und Harmonisierung von Körper und Geist.

**Termin:** 16.9.2014 - 4.11.2014,  
20:00 Uhr – 20:45 Uhr

**Ort:** Schatzi's Kinderstube, im Bewegungsraum

**Mitzubringen:** Trainings-/Jogginganzug u. Decke oder Turnmatte

**Eintritt:** frei, freiwillige Spenden

**Kursleiter:** Christian Koberger

**Anmeldung:** bei Maria Schatzdorfer  
Tel. Nr.: 07682-3480  
schatzis.kinderstube@aon.at

## Ärzte - Adressen

**Dr. Dominik Stockinger**  
Forstern 26/2, Pöndorf

**Dr. Christian Ainberger**  
Dr.-Scheiber-Straße 6a, Vöcklamarkt

**Dr. Marion Stöger – Augenärztin**  
Marktstraße 3, Vöcklamarkt  
07682/21777 oder 0650/6914644  
Ordinationszeit: Freitag 9 – 18 Uhr

**Dr. Saad Al-Youssef**  
Hauptstraße 4, Vöcklamarkt

**Dr. Hubert Niedermayr**  
Gampern Nr. 123

Auf Empfehlung der Bezirksärzterevertreter Vöcklabruck wird der Wochenend-Ärztenotdienst nicht mehr veröffentlicht. Da es gelegentlich zu einem Wechsel kommen kann, würde der Patient vor einer falschen Ordination stehen.

**Dr. Johannes Spießberger**  
Johann-Strauß-Str. 1, Vöcklamarkt

**Dr. Stefan Haselbruner**  
Feldweg 22, Frankenmarkt

Im Bedarfsfall wählen Sie die Ärztenotdienstnummer 141!



**Dr. Manfred Lampl**  
Anton-Wilhelm-Straße 6,  
Frankenmarkt

## Schlank und fit in den Herbst

**KOMM MIT – BLEIB FIT**  
Nordic Walking und abnehmen in der Gruppe

**Termin:** ab Montag,  
8.9.2014, 18:00 Uhr

**Treffpunkt:** Neue Mittelschule  
Vöcklamarkt

**Kosten:** € 30,-/12 Abende

**Anmeldung:** Erika u. Anton Zauner,  
Tel. Nr.: 07682/2880

Auf Ihr Kommen freut sich das Team der Gesunden Gemeinde.



## Stammtisch für Pflegende Angehörige

Nach der Sommerpause treffen wir uns wieder! Alle Personen, die zu Hause einen Angehörigen betreuen/pflegen, sind herzlich willkommen.

**Termin:** Donnerstag, 11.9.2014, 19:30 Uhr

**Ort:** Gasthaus Rauchenschwandner

An diesem Abend bekommen wir von Christine Krichbaum Informationen über unterstützende Möglichkeiten vom Generationen-Netzwerk. Natürlich bleibt auch wieder genügend Zeit, um einfach nur zu quatschen und zu zuhören. Ich freue mich auf Euer kommen.  
*Mariella Moser*



## Tanzen ab der Lebensmitte

Hält Leib, Geist & Seele zusammen!

**Termin:** Freitag, 7.9.2014, 18:30 Uhr

**Ort:** Alten- u. Pflegezentrum, Turnsaal

**Leitung:** Hermine Gebetsberger



# Sommerprogramm Alpenverein



<https://www.alpenverein.at/voecklabruck-voecklamarkt/>

Samstag, 2.8.2014

## **Bergtour auf das Wagendriscchlhornl (2251) – Reiter Alpe**

Von Obermayrberg (900) über Mayrbergscharte  
Schwindelfreiheit!

Tourenführerin: Hannelore Stöckl, Tel. Nr.: 0664/73162020

Freitag, 8.8. – Samstag, 9.8.2014

## **Hochtour auf den Grossvenediger (3662) – Venedigergruppe**

Aufstieg durch das Obersulzbachtal zur Kürsingerhütte (2574)

Tourenführer: Franz Nußbaumer, Tel. Nr.: 07682/2403

Samstag, 23.8.2014

## **Bergtour auf den Gurgitscheck (2525) – Radstädtertauern**

Von Obertauern (1630) über den Twenger Almseesteig

Tourenführer: Fritz Zehentner, Tel. Nr.: 0664/73542535

Samstag, 6.9.2014

## **Bergtour auf den Sparafeld (2247) – Ennstaler Alpen**

Aufstieg von Oberst Klinkehütte (1486) mit Kalbling und Riffel

Tourenführer: Fritz Zehentner, Tel. Nr.: 0664/73542535

Samstag, 13.9.2014

## **Mountainbiketour von Unken auf die Loferer Alm**

Unken/Chiemgauer Alpen mit 45 km und 1200 hm

Gemeinschaftstour mit OG Frankenmarkt

Tourenführer: Herbert Bonner, Tel. Nr.: 07684/6032

Andreas Durchner, Tel. Nr.: 0664/4627374

Samstag, 20.9.2014

## **Bergtour auf die Lausköpfe (2190) – Hochkönig**

Ab Filzensattel (1290) Trittsicher- und Schwindelfreiheit nötig!

Tourenführerin: Hannelore Stöckl, Tel. Nr.: 0664/73162020



Samstag, 27.9.2014

## **Mountainbiketour auf die Dandelalm**

Ruhpolding/Chiemgauer Alpen mit 38 km und 800 hm

Gemeinschaftstour mit OG Frankenmarkt

Tourenführer: Herbert Bonner, Tel. Nr.: 07684/6032

Andreas Durchner, Tel. Nr.: 0664/4627374

**Unser Vereinsabend findet jeweils am letzten Montag im Monat ab 20:00 Uhr im Gasthaus Gerbl statt.**

# Sommerprogramm 2014 Naturfreunde Zipf



11. – 14.8.2014

## **Bergsteigen und Wandern in Südtirol**

Organisation: Waltraud u. Schurl Hödl, Tel. Nr. 0660/5550860

3.8.2014

## **Traunstein**

Organisation: Charly Winter, Tel. Nr. 0676/6474000

29. – 31.8. oder 5. – 7.9.2014

## **Schladminger Tauern**

Organisation: Schurl Hödl, Tel. Nr. 0660/5550860

September/Oktober 2014

## **Zwei-Tagestour Gosaukamm mit Klettersteig Donnerkogel**

Organisation: Schurl Hödl, Tel. Nr. 0660/5550860



# **V** jeden Freitag **ÖCKLA -**

**von 8:00 - 13:00 Uhr**



**Freitag, 1.8. Verkostung Kräutersäfte**

# **WOCHEN MARKT**

**Alles was das Herz begehrt!**



**Freitag, 5.9. Fische räuchern**

**ViV  
Veranstaltungen in  
Vöcklamarkt**

**Sei ViV, bleib' im Markt!**

[www.viv.or.at](http://www.viv.or.at)



## **VERANSTALTUNGEN IM AUGUST UND SEPTEMBER**



## **Gesangswoche am Attersee**

**SOMMERAKADEMIE FÜR SÄNGER**

**10. – 14. AUGUST 2014**

Österreich ist seit jeher eines der singfreudigsten Länder, allen voran Oberösterreich. In kaum einem anderen Bundesland gibt es so viele Coverbands und Chöre.

### **WALPURGA EITZINGER**

- in der Region bereits als Sängerin bekannt geworden
- hat es sich zum Ziel gesetzt, Sänger professionell zu begleiten und hat deshalb vergangenen Frühjahr ihre PurpleVoices Gesangsschule eröffnet.

Durch jahrelange Ausbildung und Arbeit in der Branche hat Walpurga Eitzinger gemeinsam mit Petra Reiter (ARTIST FACTORY) ein Coaching Konzept entwickelt, dass es Sängern ermöglicht, ihre Stimme und Performance auf höchstes Niveau zu bringen.

### **INHALTE:**

Stimm- und Atemtechnik, Artikulation, Mikrofontraining, Körperübungen, Stimmanalyse und Performancetraining





***Deine Stimme ist genauso individuell und besonders wie Du selbst!***

**INFOS UND ANMELDUNG UNTER: [OFFICE@PURPLE-VOICES.AT](mailto:OFFICE@PURPLE-VOICES.AT) | [WWW.PURPLE-VOICES.AT](http://WWW.PURPLE-VOICES.AT)**

## **UTC Pfaffing-Vöcklamarkt Clubmeisterschaften**

Sonntag, 10.8. - Samstag, 30.8.2014

Sonntag, 10.8.2014, ab 10:30 Uhr  
Frühschoppen und Grillerei mit Auslosung

Spieltermine ab Montag, 11.8.2014

Finalspiele Freitag, 29.8. und Samstag, 30.8.2014

Modus nach Teilnehmerzahl  
Herren-, Damen-Einzel / B-Bewerbe / Senioren-Bewerbe  
Jugend-Bewerbe / Herren-, Damen-Doppel / Mixed-Doppel

## **Sommerfest der FF Walchen**

Freitag, 15.8. – Sonntag, 17.8.2014, Dorftenne Walchen

Veranstalter: FF Walchen

## **110 Jahre FF Mösendorf**

Freitag, 22.8.2014, ab 19:00 Uhr -

Samstag, 23.8.2014, 14:00 Uhr -

Sonntag, 24.8.2014, ab 10:30 Uhr -

Dämmerchoppen der MarktMusikkapelle Vöcklamarkt

Bubblesoccer Turnier, Anmeldung/Info: [www.ff-moesendorf.com](http://www.ff-moesendorf.com)

Gartenfest, Frühschoppen und Nachmittagsunterhaltung mit „Attersee Sterne“

Der Reinerlös dient zum Ankauf von Feuerwehrgeräten, Veranstaltungsort: Neben dem Feuerwehrhaus Mösendorf

## **Mutter-Kind-Basar mit Naschmarkt**

Samstag, 13.9.2014, 8:00 – 12:00 Uhr, Pfarrsaal Vöcklamarkt

Jeder verkauft seine Sachen selbst. Tischreservierung im Pfarramt unter der Tel. 07682/6266 möglich. Die kath. Frauenbewegung bietet diese Möglichkeit an, damit gut erhaltene Spielwaren, Kinderbekleidung, Sportartikel, usw. wieder verwendet werden können.

Veranstalter: Kath. Frauenbewegung

## **Benefizkabarett**

Samstag, 20.9.2014, 20:00 Uhr, Pfarrsaal Vöcklamarkt

Benefizkabarett zugunsten der Organisation Azubi Kibwigwa. Günther Lainer, Ingo Vogl und Hubert Fellner von den „Blitzneissern“ unterstützen das Event und tragen dazu bei, bedürftigen Kindern in Kibwigwa, Tansania, eine Schulausbildung zu ermöglichen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Veranstalter: Verein Azubi Kibwigwa

### **IMPRESSUM:**

Medieninhaber und Herausgeber: **Marktgemeinde Vöcklamarkt**, Dr.-Scheiber-Straße 8, 4870 Vöcklamarkt, f.d.l.v.: AL Robert Schrötter, MPA, MBA, Redaktion: Marktgemeinde Vöcklamarkt, Sekretariat, Tel. (07682) 2655-11, Internet: [www.voecklamarkt.at](http://www.voecklamarkt.at), E-Mail: [gemeinde@voecklamarkt.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@voecklamarkt.ooe.gv.at)

Satz & Layout: 1<sup>st</sup> Company Handels- und Werbeagentur GmbH, 4870 Vöcklamarkt, [www.1stcompany.at](http://www.1stcompany.at)

Verlagspostamt: 4870 Vöcklamarkt Herstellungs- u. Erscheinungsort: 4870 Vöcklamarkt

**REDAKTIONSSCHLUSS AUSGABE OKTOBER: MONTAG, 8. SEPT. 2014**